



農會舉行農特產品促銷活動



田媽媽雙料冠軍・神農獎培育達人

—台中縣潭子鄉農會推廣股股長王琦燕

台中縣潭子鄉農會成立 7 個田媽媽班，班數之多打敗全國各鄉鎮市農會，還擁有年營業額排名第一的田媽媽班，雙料冠軍王榮銜歸功於該農會新任推廣股長王琦燕。25 歲就接辦家政業務，投入推廣業務十數年，王琦燕以柔軟心與體貼心處理女人的問題，收服一堆婆婆媽媽，更輔導大陸配偶與外籍配偶融入台灣生活，從后里女兒到潭子媳婦，王琦燕關懷農村婦女的心始終如一。

珍珠竹筍包・一炮而紅

緊鄰台中市的台中縣潭子鄉，是典型的都市衛星城鎮，鄉內農業與中小型工業雜陳，在進出口旺盛的年代，農村婦女紛紛投入工廠，但 80 年代末期，台灣產業外移，小型工廠陸續關閉，農村婦女面臨失業處境，此時，擔任家政推廣技術員的王琦燕開始思索如何讓「女人事頭」從風花雪月變成新台幣。

王琦燕於 6 年前成立潭子鄉第 1 個田

媽媽班「欣燦珍珠竹筍包」，利用潭子鄉盛產的綠竹筍為主要素材，加入磨碎的小米，使筍包的外皮香 Q、軟硬度恰恰好，獨特的口感不僅獲選為國宴指定點心，也成為農委會辦理總統府廣場農產品展售活動的指定單位。「欣燦珍珠竹筍包」一炮而紅，經營規模快速擴張，讓王琦燕信心大增，積極結合農村婦人力與鄉內特色農產品進行加工，陸續新增 6 個田媽媽班。



天生農家性格・樂在其中

認真的女人最美！王琦燕拼命三郎般的工作態度，顛覆了一般人認為農會是「退休單位」的刻板印象，也讓婆婆媽媽們對這個年輕的菜鳥心服口服。回想起剛畢業考進潭子鄉農會時，人生地不熟，王琦燕不免覺得孤單，但天性樂觀的她，以行動力克服一切，利用閒暇時間拜訪會員，大街小巷四處鑽，加上出身農家，與農民自然有份親切感，慢慢化解距離，很快就打成一片。

59 年次的王琦燕，年紀不大，觀念卻很傳統，她笑著說，因為從小看著爺爺、爸爸辛苦栽種果樹，收成卻仍得看老天爺的臉色，因此求學時就以農校為第一志願，希望利用所學幫助農村。台中高農畢業後，順理成章進入農會服務，王琦燕接著「立志」嫁入農家，不同於一般年輕女孩擔心農家生活的辛苦，她卻覺得有田地才能安心，天生的農家性格，與職場生涯一拍即合，讓她忙得樂在其中。

異業聯盟・創造就業機會

王琦燕的「豐功偉績」響叮噠，不僅一手創立潭子鄉 7 個田媽媽班，與餐廳、產銷班進行異業聯盟，創造上千個農村婦女的就業機會，成功協助農村婦女人力再

造第二春，其中田媽媽第 1 班「欣燦珍珠竹筍包」營業額更是全國第 1 名。

此外，90 至 95 年間，她輔導該鄉 7 名傑出農民獲得神農獎，為全國鄉鎮市農會推廣人員個人輔導農民獲獎人數最多的指導員，被封為「神農獎培育達人」，由於輔導經驗豐富，台中縣政府除委託她為全縣 21 鄉鎮市農會業務承辦員授課，分享如何培育神農獎農民，並請她編輯神農獎專輯，作為農業人員學習仿效的依據。



令饕客讚不絕口的珍珠包



樂於分享・重新檢視生命

樂於與人分享的她，不僅忙於農會業務，更四處演講，她不以成功自滿，反而虛心與學員分享。王琦燕說，潭子鄉的經驗並不一定是最好的，也不見得適用於每一個鄉鎮市，但過程是可以學

習的，透過分享，不僅他人可以開

發出新的道

路，本身也能透過回溯，再一次檢視而找出新生命。這就是王琦燕，一個永遠正向思考的農村婦女。

除了本地婦女外，民國 89 年，王琦燕關懷的觸角也擴及潭子鄉的外籍配偶。王琦燕表示，當時辦理高齡班時，不經意聽到阿公阿媽談論家中外籍新娘的問題，

加上自己也有締結異國婚姻的親友，於是她開始觀察，發現潭子鄉的外籍配偶人數激增，她意識到，如果未妥善安頓外籍配偶的生活問題，農村子弟無心工作，家庭無法和樂，也將影響農業成果。



潭子鄉田媽媽家政班的醬菜風味一級棒

個示範計畫鄉鎮。王琦燕找來台灣料理高手為外籍配偶開辦烹飪課程，讓她們習得一手道地的台灣味手藝，俗語說得好，「要抓住男人的心，先抓住他的胃」，這句話也適用於外配融入台灣生活的第一步。

輔導外配・開辦烹飪課程

王琦燕利用潭子國小開辦外籍配偶夜間班課程時發放問卷，調查她們需要協助的生活事項，並雙管齊下，與阿公阿媽聊天、收集情報，歸納出台灣的阿公阿媽最難適應的是外籍新娘的異國手藝，因為受不了東南亞地區又辣又酸又鹹的味道，三餐料理成了長輩的痛；而對外籍配偶而言，異地生活的孤單與苦悶，無人溝通、無處宣洩，讓她們與婆家的距離越來越遠。

王琦燕在民國 94 年開辦外籍配偶與大陸配偶輔導計畫，成為農委會全國第一

關懷大隊・推動親子共讀

外配以食物與夫家溝通，漸漸拉近雙方的距離，為了讓農村的阿公阿媽放心讓媳婦出門，王琦燕總是拉著村長、村長夫人一起背書，還結合家政班在各村落綿密的人際網絡，組成關懷大隊，三不五時就到外配家庭串門子，讓外配與夫家長輩放心參加農會活動。

王琦燕並協助台灣師大教育學院人類發展與家庭學系教授進行外籍配偶在台灣生活適應的研究，民國 94 年更將經驗傳授全國 150 名優秀的家政指導員，如今潭子鄉

電視台專訪家政班



7 個田媽媽班也以外配為優先聘僱對象。

去年，潭子鄉農會開辦外配親子共讀，教導外籍配偶如何看懂聯絡簿、如何與老師溝通。王琦燕說，其實不少外配在當地國家擁有高學歷，但是來到語言不通的台灣，完全無用武之地，也許外配無法指導小孩的課程，但透過聯絡簿瞭解子女在校學習狀況，應是基本的技能。



農會開辦「居民生活照護」課程

強訓練外配的照顧、服務能力，不僅提高其工作競爭力，也可在家庭生活派上用途。

生於農村、長於農村，王琦燕推廣農村業務的歷程，其實與個人的生命歷程息息相關。落腳異鄉當起潭子媳婦，從菜鳥媳婦到有子初長成，女人轉換角色的酸甜苦辣，讓她很能體會隨風吹落土地的菜子命，因為多了同

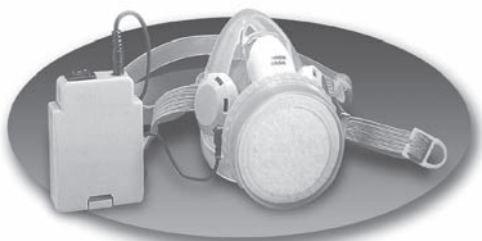
理心與體貼心，讓潭子鄉農會對農村婦女的關懷心更為寬廣，王琦燕獲選為優良農業人員堪稱實至名歸。🌱

實至名歸·優秀農業人員

另外，隨著農村老化人口越來越多，老人照顧需求增加，下一步，王琦燕將加

Safe Air 農業噴藥 最佳護具 · POWER MASK 電動送風口罩

2003年紐倫堡世界發明展銅牌獎



符合國際P.A.P.R電動送風口罩安全規範
醫療級矽膠口罩，輕巧舒適（本體含濾罐約240公克）
小型直流風扇馬達，二段式風量（40-100公升/分鐘）

適用

農業噴藥、木工裝潢、石材切割、研磨雕刻、
石棉及玻璃纖維等微粒粉塵危害防護。

新品推薦
大視界NO.1口罩併用型護目鏡

- ◎ 適用農藥噴灑、化工消毒
- ◎ 皆可搭配口罩及眼鏡使用



耐酸鹼
防霧
耐衝擊

盛將有限公司 SAFE AIR CO.,LTD.

電話：04-24927569 傳真：04-24925233 台中縣大里市西湖路7巷11號

網址：<http://www.safeair.com.tw> e-mail:safeair@ms39.hinet.net 郵政劃撥帳號：20994791